

Distr.: Limited 15 November 2023

Russian

Original: English

Семьдесят восьмая сессия

Пункт 11 повестки дня

Спорт на благо развития и мира: утверждение мира и построение более счастливой жизни на планете посредством спорта и воплощения олимпийских идеалов

Франция*: проект резолюции

Утверждение мира и построение более счастливой жизни на планете посредством спорта и воплощения олимпийских идеалов

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 76/13 от 2 декабря 2021 года, в которой она постановила включить в предварительную повестку дня своей семьдесят восьмой сессии подпункт, озаглавленный «Утверждение мира и построение более счастливой жизни на планете посредством спорта и воплощения олимпийских идеалов», и ссылаясь также на свое предыдущее решение рассматривать этот подпункт каждые два года перед летними и зимними Олимпийскими играми,

ссылаясь также на свою резолюцию 48/11 от 25 октября 1993 года, в которой она, в частности, возродила древнегреческую традицию «экехейрии» («олимпийское перемирие»), призвав к перемирию во время Олимпийских игр, которое будет содействовать созданию мирных условий и обеспечивать безопасный проезд, доступ и участие спортсменов и имеющих отношение к Играм лиц, мобилизовав тем самым молодежь всей планеты на борьбу за дело мира,

напоминая о том, что изначально главная идея «экехейрии» заключалась в прекращении междоусобиц на срок, начинающийся за семь дней до Олимпийских игр и заканчивающийся через семь дней после них, когда, как вещал легендарный Дельфийский оракул, вместо порочного круга распрей каждые четыре года в атмосфере дружбы должны были проводиться спортивные соревнования,

признавая ценный вклад спорта в содействие образованию, устойчивому развитию, миру, сотрудничеству, солидарности, справедливости, социальной инклюзии и здравоохранению на местном, региональном и международном уровнях и отмечая, что, как был заявлено в Итоговом документе Всемирного

Любые изменения в списке авторов проекта резолюции будут отражены в официальном отчете о заседании.





саммита 2005 года¹, спорт может способствовать созданию атмосферы терпимости и взаимопонимания между народами и государствами,

признавая также ту роль, которую может играть спорт в предупреждении терроризма и насильственного экстремизма (во всех случаях, когда он создает питательную среду для терроризма) и борьбе с ними, и его вклад в укрепление потенциала противодействия радикализации, порождающей насилие, и вербовке террористов,

приветствуя объявление 6 апреля Международным днем спорта на благо развития и мира,

напоминая о том, что в Декларацию тысячелетия Организации Объединенных Наций² включен призыв соблюдать «олимпийское перемирие» в настоящее время и в будущем и поддерживать Международный олимпийский комитет в его усилиях по поощрению мира и взаимопонимания между людьми посредством спорта и воплощения олимпийских идеалов,

напоминая также о том, что в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года³ спорт признается одним из важных факторов обеспечения устойчивого развития, в том числе ввиду его растущего вклада в дело развития и мира, поскольку он способствует утверждению принципов терпимости и уважения и содействует расширению прав и возможностей женщин и молодежи, отдельных лиц и общин, а также достижению целей в области здравоохранения, образования и социальной интеграции,

констатируя ценный вклад, который призыв Международного олимпийского комитета к «олимпийскому перемирию», прозвучавший 21 июля 1992 года, мог внести в продвижение целей и принципов Устава Организации Объединенных Наций,

ссылаясь на свою резолюцию 77/27 от 1 декабря 2022 года о спорте как факторе обеспечения устойчивого развития, в которой она призвала будущих хозяев Олимпийских и Паралимпийских игр и другие государства-члены включать в соответствующих случаях спорт в программу мероприятий по предотвращению конфликтов и обеспечивать эффективное соблюдение «олимпийского перемирия» в период проведения Игр,

отмечая, что Игры XXXIII Олимпиады пройдут с 26 июля по 11 августа 2024 года, а XVII Паралимпийские игры — с 28 августа по 8 сентября 2024 года в Париже,

отмечая также видение и последовательные шаги в связи с Олимпийскими и Паралимпийскими играми в Париже в 2024 году и их направленность на использование спорта в качестве инструмента, способствующего развитию образования, здравоохранения и социальной интеграции для всех, что вносит вклад в достижение Повестки дня на период до 2030 года и предусмотренных в ней целей в области устойчивого развития,

признавая, что Олимпийские и Паралимпийские игры в Париже в 2024 году станут объединяющим событием и дадут реальную возможность использовать силу спорта для укрепления атмосферы мира, развития, устойчивости к потрясениям, терпимости и взаимопонимания, доступности и инклюзии, и приветствуя все делегации спортсменов национальных олимпийских и паралимпийских комитетов и олимпийские и паралимпийские команды беженцев, допущен-

2/6 23-22371

¹ Резолюция 60/1.

² Резолюция 55/2.

³ Резолюция 70/1.

ные Международным олимпийским комитетом и Международным паралимпийским комитетом к участию в Играх,

признавая, что организаторы Игр в Париже в 2024 году стремятся обеспечить проведение Олимпийских и Паралимпийских игр на устойчивой основе и ставят своей целью проведение Игр в качестве катализатора инноваций и преобразований в направлении более устойчивого мира, способствуя ускорению справедливого и равноправного перехода в мире спорта и крупных спортивных мероприятиях и достижению устойчивого развития в трех его аспектах — экономическом, социальном и экологическом — на сбалансированной и комплексной основе.

приветствуя вклад организаторов Игр в Париже в 2024 году в популяризацию физической активности для улучшения здоровья во всех сегментах общества, в частности среди молодежи, с помощью таких флагманских инициатив, как программы 30-минутной ежедневной физической активности,

ссылаясь на статью 31 Конвенции о правах ребенка⁴, в которой изложено право ребенка участвовать в играх и развлекательных мероприятиях, и на итоговый документ двадцать седьмой специальной сессии Генеральной Ассамблеи по положению детей, который озаглавлен «Мир, пригодный для жизни детей» и в котором акцентируется содействие физическому, психическому и эмоциональному здоровью посредством игры и спорта,

с удовлетворением отмечая, что Международный олимпийский комитет выделил одинаковое количество квотных мест для мужчин-спортсменов и женщин-спортсменок, а также его усилия по достижению гендерного равенства на спортивном поле в качестве одной из целей и задач Олимпийских и Паралимпийских игр 2024 года в Париже в интересах создания конструктивного наследия этих Игр,

признавая настоятельную необходимость вовлекать женщин и девочек в занятие спортом на благо развития и мира и приветствуя мероприятия, направленные на налаживание и поощрение соответствующих инициатив на глобальном уровне,

отмечая успешное завершение XXIV Олимпийских зимних игр и XIII Паралимпийских зимних игр, состоявшихся в Пекине соответственно 4–20 февраля и 4–13 марта 2022 года, и приветствуя XXV Олимпийские зимние игры и XIV Паралимпийские зимние игры, которые пройдут в Милане и Кортине, Италия, соответственно 6–22 февраля и 6–15 марта 2026 года, и Игры XXXIV Олимпиады и XVIII Паралимпийские игры, которые пройдут в Лос-Анджелесе, Соединенные Штаты Америки, соответственно 14–30 июля и 15–27 августа 2028 года,

констатируя совместные усилия Международного олимпийского комитета, Международного паралимпийского комитета и соответствующих структур Организации Объединенных Наций в таких областях, как поощрение прав человека, развитие человеческого потенциала, сокращение масштабов нищеты, гуманитарная помощь, укрепление здоровья, профилактика ВИЧ и СПИДа, воспитание детей и молодежи, гендерное равенство, миростроительство и устойчивое развитие,

констатируя также, что Юношеские олимпийские игры являются важным событием, вдохновляющим молодежь, которая одновременно получает как

23-22371 3/6

⁴ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1577, No. 27531.

⁵ Резолюция S-27/2, приложение.

спортивный, так и культурно-образовательный опыт, отмечая в этой связи успешное завершение третьих Юношеских олимпийских зимних игр, состоявшихся в Лозанне, Швейцария, 9–22 января 2020 года, и приветствуя четвертые зимние Юношеские олимпийские игры, которые пройдут в Канвондо, Республика Корея, в 2024 году, и летние Юношеские олимпийские игры, которые пройдут в Дакаре в 2026 году,

приветствуя новаторское сотрудничество между организационными комитетами Олимпийских и Паралимпийских игр, которые пройдут в 2024 году в Париже, и Юношеских олимпийских игр, которые пройдут в 2026 году в Дакаре, по вопросам важности спорта для молодежи и развития путем обмена информацией и передовым опытом, а также активные усилия организаторов Игр в Париже в 2024 году совместно со всеми организационными комитетами предстоящих Игр, направленные на внедрение новых стандартов для проведения Игр на более устойчивой основе в соответствии с реформами Международного олимпийского комитета,

признавая ту роль, которую играет паралимпийское движение в наглядной демонстрации людям всего мира достижений спортсменов с инвалидностью и в решительном содействии положительному восприятию людей с инвалидностью и их более активному вовлечению в спортивную и общественную жизнь,

с удовлетворением отмечая, что Олимпийские, Паралимпийские и Юношеские олимпийские игры придают заметный импульс добровольческому движению во всем мире, признавая вклад добровольцев в успешное проведение Игр и в этой связи призывая страны-хозяева содействовать социальной инклюзии без какой бы то ни было дискриминации,

признавая важную роль тех, кто работает вместе с людьми с инвалидностью в интересах организации и развития видов спорта, ориентированных на людей с инвалидностью,

признавая также, что активное вовлечение людей с инвалидностью в спорт и Паралимпийские игры способствует полной и равной реализации их прав человека, а также уважению присущего им достоинства, ссылаясь на статьи 1 и 30 Конвенции о правах инвалидов⁶, в которых государства-участники признали право людей с инвалидностью, в том числе лиц с устойчивыми физическими, психическими, интеллектуальными или сенсорными нарушениями, участвовать наравне с другими в культурной жизни и обязались принимать надлежащие меры для поощрения и пропаганды как можно более полного участия людей с инвалидностью в общепрофильных спортивных мероприятиях на всех уровнях, с тем чтобы наделить людей с инвалидностью возможностью участвовать наравне с другими в проведении досуга и отдыха и в спортивных мероприятиях, отмечая в этой связи необходимость надлежащего преподавания, обучения и ресурсного обеспечения наряду с обеспечением доступности мест проведения мероприятий и приветствуя планы по устроению интегрированных и инклюзивных Игр,

приветствуя взятое различными государствами — членами Организации Объединенных Наций и другими соответствующими сторонами обязательство разрабатывать национальные и международные программы, способствующие миру и урегулированию конфликтов, олимпийским и паралимпийским ценностям и идеалам «олимпийского перемирия» посредством спорта и посредством культуры, образования, устойчивого развития и более широкого участия

4/6 23-22371

⁶ United Nations, Treaty Series, vol. 2515, No. 44910.

общественности, и признавая вклад, который внесли в этом отношении хозяева предыдущих Олимпийских и Паралимпийских игр,

признавая гуманитарные возможности, которые открываются благодаря «олимпийскому перемирию» и другим поддерживаемым Организацией Объединенных Наций инициативам в обеспечении прекращения конфликтов,

напоминая, что в своей резолюции 77/27 она поддержала независимость и автономность спорта, а также цели Международного олимпийского комитета в сфере руководства олимпийским движением и Международного паралимпийского комитета в сфере руководства паралимпийским движением, признала объединяющий и примиряющий характер Олимпийских игр и крупных международных спортивных состязаний и констатировала, что такие состязания организуются в духе мира, взаимопонимания, дружбы и терпимости и недопустимости дискриминации по любому признаку,

констатируя основополагающие принципы Олимпийской хартии, в том числе принцип 6, который гласит, что пользование правами и свободами, установленными в Олимпийской хартии, должно обеспечиваться для всех, без какойлибо дискриминации,

- с удовлетворением отмечая, что на олимпийском стадионе и в олимпийских и паралимпийских деревнях XXXIII Олимпиады и XVII Паралимпийских игр будет поднят флаг Организации Объединенных Наций,
- 1. настоятельно призывает государства-члены соблюдать в рамках Устава Организации Объединенных Наций по отдельности и коллективно «олимпийское перемирие» в период, начинающийся за семь дней до открытия Игр XXXIII Олимпиады и заканчивающийся через семь дней после закрытия XVII Паралимпийских игр, которые пройдут в Париже в 2024 году, и в частности обеспечить безопасный проезд, доступ и участие спортсменов, должностных и всех других аккредитованных лиц, принимающих участие в Олимпийских играх и Паралимпийских играх, и посредством принятия других надлежащих мер способствовать обеспечению безопасности при проведении Игр;
- 2. подчеркивает важность сотрудничества между государствами-членами в целях коллективного воплощения ценностей «олимпийского перемирия» во всем мире и особо отмечает важную роль Международного олимпийского комитета, Международного паралимпийского комитета и Организации Объединенных Наций в этой связи;
- 3. приветствует работу Международного олимпийского комитета и Международного паралимпийского комитета, а также Международного центра «Олимпийское перемирие» по мобилизации национальных и международных спортивных федераций и организаций, национальных олимпийских и паралимпийских комитетов и ассоциаций этих организаций с целью принятия на местном, национальном, региональном и международном уровнях конкретных мер для поощрения и укрепления культуры мира в духе «олимпийского перемирия» и предлагает этим организациям и национальным комитетам надлежащим образом сотрудничать и делиться информацией и передовым опытом;
- 4. *приветствует также* руководящую роль олимпийских и паралимпийских спортсменов в содействии миру и пониманию между людьми посредством спорта и воплощения олимпийских идеалов;
- 5. призывает все государства-члены сотрудничать с Международным олимпийским комитетом и Международным паралимпийским комитетом в их усилиях, направленных на использование спорта в качестве инструмента содей-

23-22371 5/6

ствия миру, диалогу и примирению в районах конфликтов во время Олимпийских и Паралимпийских игр и после их завершения;

- 6. *признает*, что спорт и Олимпийские и Паралимпийские игры могут использоваться для поощрения прав человека и усиления всеобщего уважения к ним, способствуя тем самым полной реализации таких прав;
- 7. приветствует сотрудничество государств-членов, Организации Объединенных Наций и специализированных учреждений, фондов и программ с Международным олимпийским комитетом и Международным паралимпийским комитетом, направленное на максимальное повышение способности спорта внести значимый и надежный вклад в достижение целей в области устойчивого развития, сформулированных в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года³, и призывает олимпийское и паралимпийское движения плотно работать с национальными и международными спортивными организациями над использованием спорта в этом ключе;
- 8. просит Генерального секретаря и Председателя Генеральной Ассамблеи содействовать соблюдению «олимпийского перемирия» между государствами-членами и поддержке инициатив по развитию человеческого потенциала посредством спорта, а также продолжать эффективно сотрудничать с Международным олимпийским комитетом, Международным паралимпийским комитетом и спортивной общественностью в целом в достижении этих целей;
- 9. постановляет включить в предварительную повестку дня своей восьмидесятой сессии в рамках пункта, озаглавленного «Спорт на благо развития и мира», подпункт, озаглавленный «Утверждение мира и построение более счастливой жизни на планете посредством спорта и воплощения олимпийских идеалов», и рассмотреть этот подпункт до проведения XXV Олимпийских зимних игр и XIV Паралимпийских зимних игр, которые пройдут в Милане и Кортине в 2026 году.

6/6